

**Szám:** 123-3/2013.

**Készült:** 4 példányban

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

**Készült:** Bózsok Község Önkormányzata Képviselő-testületének és Velem Község Önkormányzata Képviselő-testületének

**2013. január 31-én 17,00 órai kezdettel megtartott együttes nyilvános üléséről.**

**Az ülés helye:** 137. tanácskozó terem

Kőszeg, Jurisics tér 8.

**Jelen vannak:**

### **Velem Község Önkormányzata részéről:**

Horváth Miklós	polgármester
Tóth Péter	alpolgármester
Bársony Miklósné	képviselő
Rusznyák Károlyné	képviselő
Szél Józsefné	képviselő

(5 fő)

### **Bózsok Község Önkormányzata részéről:**

Darabos Béla	polgármester
Banga László	alpolgármester
Horváth Attila	képviselő
Medgyes Miklós	képviselő
Takács Attila	képviselő

(5 fő)

**Tanácskozási joggal megjelentek:**

Dr. Zalán Gábor	aljegyző
Sőbér Aurélia	pénzügyi osztályvezető
Bernáth Ildikó	kirendeltség-vezető

(3 fő)

**Lakossági érdeklődő:** 0 fő

**I.**

**NAPIREND ELŐTT**

**Horváth Miklós ülést vezető velemi polgármester** tisztelettel köszönti az aljegyző urat, a kőszegi pénzügyi osztályvezető asszonyt, Bozsok község képviselő-testületét, Velem község képviselő-testületét és a kirendeltség-vezetőt. Kéri, hogy a képviselő-testületek működjenek hatékonyabban a feladat megoldások érdekében. Megállapítja, hogy az ülésen **Velem Község** részéről 5 fő képviselő közül **5 fő jelen van**, **Bozsok Község** részéről az 5 fő képviselő közül **5 fő jelen van**, így az ülés **határozatképes**.

**Az ülést megnyitja.**

**Horváth Miklós ülést vezető velemi polgármester** javaslatot tesz a meghívóban feltüntetett napirendi pontok megtárgyalására.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Indítványozza, hogy az egyebek napirendi pont keretében a Vis Maior pályázatról beszéljenek.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. Bozsok Község Képviselő-testület **5 igen** szavazattal meghozta a következő határozatot:

**7/2013.(I.31.) Bozsok Község Önkormányzata Képviselő-testületének határozata:**

**– Napirendi pontok módosításáról –**

Bozsok Község Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja Dr. Zalán Gábor aljegyző módosító indítványát, mely szerint a meghívó szerinti 2. napirendi ponthoz – felveszi a Vis Maiorról tájékoztató - napirendi pontot és az ülés napirendi pontjait ennek megfelelően az alábbiak szerint tárgyalja:

1. *Javaslat a Kőszegi Közös Önkormányzati Hivatal, Bozsok község Önkormányzata és Velem község Önkormányzata 2013. évi költségvetésének elfogadására*
2. *Egyebek – Vis Maiorról tájékoztató*

Határidő: azonnal

Felelős: Darabos Béla polgármester

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. Velem Község Képviselő-testület **5 igen** szavazattal meghozta a következő határozatot:

**6/2013.(I.31.) Velem Község Önkormányzata Képviselő-testületének határozata:**

**– Napirendi pontok módosításáról –**

Velem Község Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja Dr. Zalán Gábor aljegyző módosító indítványát, mely szerint a meghívó szerinti 2. napirendi ponthoz – felveszi a Vis Maiorról tájékoztató - napirendi pontot és az ülés napirendi pontjait ennek megfelelően az alábbiak szerint tárgyalja:

2. *Javaslat a Kőszegi Közös Önkormányzati Hivatal, Bozsok község Önkormányzata és Velem község Önkormányzata 2013. évi költségvetésének elfogadására*
3. *Egyebek – Vis Maiorról tájékoztató*

Határidő: azonnal

Felelős: Horváth Miklós polgármester

**Horváth Miklós polgármester**

Javaslatot tesz a napirendi pontok megtárgyalására.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. A Képviselő-testület **5 igen** szavazattal meghozta a következő határozatot:

**8/2013.(I.31.) Bozsok Község Önkormányzata Képviselő-testületének határozata:**

Bozsok Község Önkormányzatának Képviselő-testülete **2013. január 31.** napján megtartott *nyílt* ülésének napirendjét az alábbiak szerint határozza meg:

**NAPIRENDI PONTOK:**

1. **Javaslat a Kécségi Közös Önkormányzati Hivatal, Bozsok község Önkormányzata és Velem község Önkormányzata 2013. évi költségvetésének elfogadására**

Előadó: Horváth Miklós polgármester

2. **Egyebek – Vis Maiorról szóló tájékoztató**

Előadó: Dr. Zalán Gábor aljegyző

A Képviselő-testület utasítja Darabos Béla polgármestert a határozat végrehajtására.

Határidő: azonnal

Felelős: Darabos Béla polgármester

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. A Képviselő-testület **5 igen** szavazattal meghozta a következő határozatot:

**7/2013.(I.31.) Velem Község Önkormányzata Képviselő-testületének határozata:**

Velem Község Önkormányzatának Képviselő-testülete **2013. január 31.** napján megtartott *nyílt* ülésének napirendjét az alábbiak szerint határozza meg:

**NAPIRENDI PONTOK:**

1. **Javaslat a Kécségi Közös Önkormányzati Hivatal, Bozsok község Önkormányzata és Velem község Önkormányzata 2013. évi költségvetésének elfogadására**

Előadó: Horváth Miklós polgármester

2. **Egyebek – Vis Maiorról szóló tájékoztató**

Előadó: Dr. Zalán Gábor aljegyző

A Képviselő-testület utasítja Horváth Miklós polgármestert a határozat végrehajtására.

Határidő: azonnal

Felelős: Horváth Miklós polgármester

## II.

### NAPIRENDEK TÁRGYALÁSA:

1. **Javaslat a Kőszegi Közös Önkormányzati Hivatal, Bozsok község Önkormányzata és Velem község Önkormányzata 2013. évi költségvetésének elfogadására**

**Előadó: Horváth Miklós Velem község polgármester**

**Előadó: Darabos Béla Bozsok község polgármester**

/Előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva./

#### **Hozzászólások:**

##### **Horváth Miklós velemi polgármester**

Az írásos előterjesztést minden képviselő megkapta.

Megkérdezi a pénzügyi osztályvezető asszonyt, van-e szóbeli kiegészítése.

##### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Ismertetné az anyagot. A bevezető rész azonos. Sok változás van, a finanszírozás megváltozott. Általános működési támogatásban részesülnek az önkormányzatok.

A 2. számú mellékletben látható: a hivatalhoz biztosított működési támogatás. Lakosságszám arányos támogatás minimum 3 millió Ft, mindkét településnél a minimumon van.

Szociális és gyermekvédelmi feladatokhoz plusz kulturális és könyvtári feladatokhoz kapnak támogatást.

A gépjárműadó 60 %-át elvonják iskolatámogatási feladatokra.

Kiadások: az 1. számú információ táblában található.

### **Személyi juttatások:**

**Velem** vonatkozásában, 1 kommunális dolgozó, 1 könyvtáros és 4 óras hivatalsegéd bére, munkáltatói járuléka és a tisztségviselők juttatásai szerepelnek.

**Bozsok** vonatkozásában, 1 kommunális dolgozó, 1 könyvtáros munkáltatói járuléka és a tisztségviselők juttatásai szerepelnek.

**Fejlesztések:** a bozsoki óvodának ablakcserére pénzeszközátadás.

**Bevételek:** Bozsok vonatkozásában a 2 telek eladása nagyban befolyásolja a teljesíthetőséget.

### **Horváth Miklós velemi polgármester**

Kérdezi, van e kérdés.

### **Horváth Attila bozsoki képviselő**

Könyvtárpénz háromszor ennyi szokott lenni. Kérdezi miért kevesesebb most?

### **Darabos Béla bozsoki polgármester**

Régebben a Kistérséghez tartozott, most a kőszegi könyvtárhoz tartozik.

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Eddig a kistérség látta el a feladatokat, most a megyei könyvtár látja el a feladatokat. Más lesz a rendszer. Nincs benne a könyvállomány gyarapítása.

### **Horváth Miklós velemi polgármester**

Kérdezi van-e más kérdés.

### **Medgyes Miklós bozsoki képviselő**

Telekeladással kapcsolatban kérdezi, mi lesz, ha nem sikerül eladni.

### **Banga László bozsoki alpolgármester**

Véleménye szerint az idén sem lesz kivitelezhető, mindig be van tervezve.

**Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Akkor nem elég a fejlesztési célokra szánt pénz, csökkenteni kell, illetve a működési célokra szánt pénzt is csökkenteni kell.

**Darabos Béla bozsoki polgármester**

Még szántóként vannak nyilvántartva.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

A földhivatalnak kell írni, hogy milyen költséggel jár az átírás. Az építésügyi kollégát segítenek a továbbiakban. Hogy milyen tennivalókkal jár a belterületbe vonás? Azzal a szándékkal kell átvezetni, hogy utána a tényleges cél az eladás legyen. Utána tudnak nézni, hogy mivel jár.

**Banga László bozsoki alpolgármester**

Lenne igény a telek megvásárlására. Csatorna, víz és út kellene, a gáz ott van.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Utána néznek.

**Horváth Attila bozsoki képviselő**

Azt hitte, ha belterületen van, akkor automatikusan építési telek. Nem tudta, hogy szántó művelési árként van nyilvántartva.

**Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Nem jelenti automatikusan.

**Banga László bozsoki alpolgármester**

Ki lett méretve már a volt polgármester asszony idejében.

**Horváth Miklós velemi polgármester**

Kéri a kérdéseket.

### **Darabos Béla bozsoki polgármester**

Minden évben van szüreti felvonulás, idősök napja, nőnap, Zetelaka a testvértelepülésük. Át lehet-e csoportosítani ide pénzt, mert 300.000 Ft ide szánt összegből nem jönnek ki a rendezvények.

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Ha van miből...

### **Banga László bozsoki alpolgármester**

Legyen inkább kisebb felvonulás és be kell vonni a lakosságot a finanszírozásba. Így is mínuszban vannak.

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Ha nincs fizetős rendezvény, akkor már gond van. Akkor a plusz bevétellel egyensúlyban van a költségvetés. A bevételt kell erősíteni.

### **Banga László bozsoki alpolgármester**

A civil szervezeteket kell bevonni.

### **Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Az államnak nincs viszonyítási alapja az új finanszírozási rendszernél. A feladatfinanszírozás lényege, hogy meghatározott, milyen feladatra mennyit ad, ez alapján kell a működést megszervezni.

Kőszeg 6,5 millió Ft-ot kapott közművelődésre, ez nem elég. Ebből kell megoldani. Reméli, hogy közben változtatnak a számokon. A kistelepülések is nehéz helyzetben vannak.

A nem kötelező és a kötelező feladatokat el kell különíteni. Ha a nem kötelező feladatokra nem jut pénz, nem lehet megvalósítani. Kőszegen 56-ról 40-re vették le a létszámot, nem járatnak Magyar Közlönyt, ilyeneken spórolnak. Ezért tették az Ostrom Napokon a Várostromot fizetőssé.

### **Horváth Attila bozsoki képviselő**

A Zeneiskola kiadása hol van.



**Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Elvitte az állam, nem szerepel.

**Horváth Miklós velemi polgármester**

Kéri a képviselők, véleményét, kérdéseit.

További kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Bozsok község Önkormányzat Képviselő-testület **5 igen** szavazattal megalkotta

**Bozsok Község Önkormányzata Képviselő-testületének**

**2/2013.(II.01.) önkormányzati rendeletét**

**az önkormányzat 2013. évi költségvetéséről**

/A rendelet a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva./

**Banga László bozsoki alpolgármester**

Beszélgetés szintjén át kell nézni, hogy hol lehetne spórolni

**Horváth Miklós velemi polgármester**

Darabos Béla polgármester kollégával Kőszegen átbeszélték a költségvetést. Köszöni az aktivitást.

Kérdezi, van e kiegészítés a velemi költségvetéshez.

**Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

A pénzmaradvány 8 261 eFt.

A Gesztenyeünnepből az önkormányzatnak jelentős bevétele volt. Nem okoznak gondot a kiadások.

Személyi juttatások, 1 kommunális dolgozó és 0,5 fő hivatalsegéd.

A dologi kiadások az 1 sz. táblában látható.

Céltartalék 7 377 eFt került elkülönítésre. 2,5 m Ft útfelújítási tartalék.

### **Horváth Miklós velemi polgármester**

Várja a kérdéseket.

### **Tóth Péter velemi alpolgármester**

Szépnek tűnik. A működési célú bevételek 12 m Ft-tal csökkent, viszont a működési célú kiadások nőttek.

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Ez azért van, mert a Körjegyzőség után az állami támogatást Velem önkormányzata kapta. mivel már nincs Körjegyzőség, ezért mutatkozik csökkenés.

### **Tóth Péter velemi alpolgármester**

Az 1. számú táblában a 38. sor mit takar?

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

A közművek az önkormányzatra lettek átjelentve, és a közös hivatal ezt megtéríti, ez a bevétel van ott. Az önkormányzat továbbszámlázza a hivatalnak. Májusban nézik meg, hogy mennyi költséggel jár az új működési forma.

### **Szél Józsefné velemi képviselő**

Üdülőhelyi feladatok támogatása: mi ez?

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Az állam 1,5 Ft-ot ad minden idegenforgalmi adó 1,- Ft-ja után. A korábbi év bevétele alapján lett betervezve.

### **Szél Józsefné velemi képviselő**

Mi a belső finanszírozási bevétel?

**Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Pénzmaradvány a 2012. évről.

**Szél Józsefné velemi képviselő**

Ez minden évben lenullázódik?

**Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Nem. A költségvetés ebben a formában számol a pénzmaradvánnyal.

**Szél Józsefné velemi képviselő**

Úthasználatra korábban 10 e Ft-ot kapott. Nem vette fel évek óta. Miért van bent?

**Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Átrakhatják céltartalékba.

**Horváth Miklós velemi polgármester**

Kéri a kérdéseket.

Kérdés hozzászólás nem hangzott el.

Velem község Önkormányzat Képviselő-testület **5 igen** szavazattal megalkotta

**Velem Község Önkormányzata Képviselő-testületének**

**2/2013.(II.01.) önkormányzati rendeletét**

**az önkormányzat 2013. évi költségvetéséről**

/A rendelet a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva./

## **Horváth Miklós velemi polgármester**

Felkéri az aljegyző urat, hogy a Közös Hivatal költségvetéséről mondjon pár szót.

## **Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Benne van a Közös Hivatal költségvetése a községekében.

Kőszeg nem fogadta el egy intézmény költségvetését sem, így a Közös Hivatalét sem. A képviselő-testület kérte, hogy a működési költségekből 6,5 %-ot faragjon le, ez csökkentheti a községektől kapott normatíva feletti támogatást, az eddig elfogadotthoz képest.

Tájékoztatja a képviselőket, hogy eddig nem tudták kiküldeni a kirendeltségre a pénzügyes kolléganőt, de bent Kőszegen ugyanúgy dolgozik Bozsok és Velem ügyeivel. Megszűnt a Kistérség munkaszervezete, és az ott eddig ellátott könyvelési feladatok is hozzájuk kerültek. Megjegyzi, hogy január 3. óta még nem mentek haza este 7 óra előtt. Ezúton köszöni minden kolléga munkáját.

A Közös Hivatal jól működik, legtöbbet Bernáth Ildikóval tartja a kapcsolatot. Felvették a munkatársak az elvárt attitűdöt. 200-300 %-on nyújtják az elvárt követelményeket, ezt köszöni. A polgármestereknek is köszöni az együttműködést, ugyanúgy képviselik a települések érdekeit, ahogy eddig. Nyitottak minden ilyenre a továbbiakban is.

Bozsok község Önkormányzat Képviselő-testülete és Velem község Önkormányzat képviselő-testülete határozathozatal nélkül elfogadja Dr. Zalán Gábor aljegyző tájékoztatását.

## **2. Egyebek – Vis Maiorról**

### **Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Kőszegen 30 e Ft többletköltség merült fel a kereten felül a januári rendkívüli időjárási körülmények miatt. Az árvízkor végig csinálták, rendkívül bonyolult volt. Rengeteg iratanyaggal jár. Az egész hivatal egy hónapot dolgozott rajta. Ennek nem kellene ennyire bonyolultnak lennie. Felkéri Bernáth Ildikó kirendeltség-vezetőt, számoljon be a délelőtti értekezleten hallottokról.

### **Bernáth Ildikó kirendeltség vezető:**

Elmondja, hogy a délelőtti folyamán részt vett a Vas Megyei Kormányhivatal Törvényességi Ellenőrzési Osztálya által szervezett, Vis Maior pályázattal kapcsolatos értekezleten, melyen Simon Gyula osztályvezető úr és katasztrófavédelem részéről 1 fő adott tájékoztatást. A pályázat benyújtásához elengedhetetlenül szükséges egy helyszíni vizsgálat, melyet a Kormányhivatal, a Katasztrófavédelmi Igazgatóság, és a Közút együttesen fog elvégezni. A védelem elrendelését rögzítő polgármesteri döntés, a védekezési napló, a számlák, az érintett útszakaszokról készült fotók és térképmásolatok bemutatása szükséges. A Magyar Államkincstárhoz a pályázati dokumentációt a káresemény bekövetkeztétől számított 40 napon belül kell benyújtani. Fontos, hogy csak közútkezelő helyett elvégzett hóeltakarítás, az egészségügyi és élelmiszer ellátás miatt végzett munka, az úton rekedtek mentése, a mentettek ellátása, az iskolából a gyerekek hazaszállítása stb. élvez támogatottságot, önmagában a hóeltakarítás nem. Az önkormányzati mellékutak takarítása az önkormányzat feladata mindenképpen. Simon Gyula osztályvezető kérte, hogy a helyszíni vizsgálatra legyen kész egy előzetes összefoglaló, illetve biztosítva legyen az ebr42 rendszer használata, illetve számítanak a polgármester és a jegyző (vagy megbízottja) jelenlétére. Tájékoztattott, hogy a pályázatok legjobb esetben is maximum 70 %-ot térítenek meg a többletköltségből. Össze kell vetni, hogy megéri-e a pályázattal kapcsolatos munka azt az összeget amennyit kaphatnak az önkormányzatok. A visszavonást hétfőig kell rögzíteni az ebr42 rendszeren.

#### **Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Megkérdezi, hogy döntenek-e ezután a visszavonásról?

#### **Horváth Miklós velemi polgármester**

Velem vonatkozásában javasolja, hogy vonják vissza.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. Velem Község Képviselő-testület **5 igen** szavazattal meghozta a következő határozatot:

#### **8/2013.(I.31.) Velem Község Önkormányzata Képviselő-testületének határozata:**

Velem Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az **5/2013.(I.22.) számú képviselő-testületi határozatát visszavonja – vis maior pályázatot nem nyújt be.**

A Képviselő-testület utasítja Horváth Miklós polgármestert a határozat végrehajtására.

Határidő: azonnal

Felelős: Horváth Miklós polgármester

#### **Darabos Béla bozsoki polgármester**

Bozsok község Önkormányzat Képviselő-testülete nem vonja vissza.

### **Tóth Péter velemi alpolgármester**

Megkérdezi, hogy 2013. január 1-jétől mit csinál a kistérség.

### **Dr. Zalán Gábor aljegyző**

A munkaszervezet szűnt meg, a társulás nem.

Óvoda, bölcsőde, Gondozási Központ, ügyelet, védőnők, pályázatok kivételével a többi feladatellátás megszűnik. Erre a ½ évre a Társulási Tanács nem kíván részt venni ezen feladatokban.

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

A Társulás költségvetését kedden tárgyalta a Társulási Tanács. Egész éves költségvetést terveztek a társulásnak, mivel szeretnék megtartani, így szerepel benne, hogy támogatást továbbra is az Önkormányzat ad a tagóvodáknak a költségvetés szerint. Ha megszűnne a társulás, akkor a feladatok az Önkormányzatokhoz kerülnének vissza.

### **Horváth Miklós velemi polgármester**

Szeretnék a továbbiakban is ezt a működési formát. Társulásban szeretnék ezeket a feladatokat továbbra is, amik eddig is így működtek.

### **Sőbér Aurélia pénzügyi osztályvezető**

Akkor pár héten belül dönteni kell az új társulás létrehozásáról.

### **Horváth Miklós velemi polgármester**

Kéri emiatt is február 15-ig a testületi ülés összehívását. Úgy látja, Lukácsháza is szeretné az együttműködést társulási formában.

### **Szél Józsefné velemi képviselő**

Megkérdezi, érvényes-e az Önkormányzat saját Szervezeti Működési Szabályzata.

### **Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Igen, de felül fogják vizsgálni.

**Horváth Attila bozsoki képviselő**

Megkérdezi mikor lesz jegyző kőszegen.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Április 1-jétől tölthető be, a polgármester nevezi ki, egy személyben a törvény változása miatt.

**Szél Józsefné velemi képviselő**

A Közös Hivatal megállapodásából kérhet-e.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Bernáth Ildikó kirendeltség vezetőn keresztül küld egyet.

**Szél Józsefné velemi képviselő**

A jegyzőkönyvből is kaphat egy példányt.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Igen.

**Szél Józsefné velemi képviselő**

Érdeklődik, hogy Kőszegen van e pályázatfigyelés.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Ilyen konkrétan nincs, a kőszegi alpolgármester és a Natúrpark aktív ebben.

**Horváth Miklós velemi polgármester**

A mi hivatalunk nem tudja ezt felvállalni. Találni kellene erre embert akár foglalkoztatásban is. Kérdezi, a testület hogy gondolja.

**Szél Józsefné velemi képviselő**

Majd akkor figyeli maszekban, nem a lebonyolításra gondolt, hanem a figyelésre.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Ő is, és arra adott választ.

**Szél Józsefné velemi képviselő**

Kérdezi, írásbeli kérdést lehet-e feltenni.

**Dr. Zalán Gábor aljegyző**

Igen.

*Szél Józsefné velemi képviselő átadja az írásos interpellációt.*

**Horváth Miklós ülést vezető velemi polgármester** az együttes nyilvános képviselő-testületi ülést 18,55 órakor lezárta.

**k. m. f.**

**Horváth Miklós**  
polgármester

**Darabos Béla**  
polgármester

**Dr. Zalán Gábor**



**aljegyző**